



## Сборник съдебна практика

cotfaancjeРешение на Съда (седми състав) от 22 септември 2016 г. —

НИОС и др./Съвет

(Дело C-595/15 P)\*

„Обжалване — Ограничителни мерки, взети срещу Ислямска република Иран — Списък на лицата и образуванията, чиито финансови средства и икономически ресурси се замразяват — Регламент за изпълнение (ЕС) № 945/2012 — Правно основание — Понятие за свързано образувание“

1. *Актове на институциите — Мотивиране — Задължение — Обхват — Регламент, допускащ приемането на ограничителни мерки — Задължение за посочване на правната форма на актовете, които могат да бъдат приети — Липса (член 296 ДФЕС; член 46, параграф 2 от Регламент № 267/2012 на Съвета) (вж. т. 22—26)*
2. *Обща външна политика и политика на сигурност — Ограничителни мерки срещу Иран — Замразяване на средства на лица, образувания или структури, участващи във или подкрепящи разпространението на ядрено оръжие — Правомощие на Съвета да прибегне във връзка с ограничителни мерки, основани на член 215 ДФЕС, до предвидената в член 291, параграф 2 ДФЕС процедура (член 215 ДФЕС и член 291, параграф 2 ДФЕС) (вж. т. 39—41, 43—47)*
3. *Институции на Европейския съюз — Упражняване на правомощия — Предоставено на Комисията или Съвета изпълнително правомощие за приемане на актове за изпълнение — Изпълнение — Понятие — Приемане на индивидуални актове — Включване (член 291, параграф 2 ДФЕС) (вж. т. 42)*
4. *Обща външна политика и политика на сигурност — Ограничителни мерки срещу Иран — Правно основание — Ограничителни мерки, приети на основание член 215 ДФЕС или член 291 ДФЕС — Разлика между процедурите по приемане — Приемане по силата на член 291 ДФЕС, за което не се изисква съвместно предложение на върховния представител и на Комисията — Нарушение на принципа за равно третиране — Липса (член 215 ДФЕС, член 263, четвъртата алинея ДФЕС и член 291, параграф 2 ДФЕС) (вж. т. 50 и 51)*

\* ОВ С 59, 15.2.2016 г.

5. *Актове на институциите — Регламенти — Регламент относно ограничителни мерки срещу Иран — Запазени изпълнителни правомощия на Съвета — Допустимост — Условия — Специфични и обосновани случаи (член 291, параграф 2 ДФЕС и член 296 ДФЕС; Решение 2010/413/ОВППС на Съвета; член 23, параграфи 2 и 3 и член 46 от Регламент № 267/2012 на Съвета) (вж. т. 53—70)*
6. *Актове на институциите — Мотивиране — Задължение — Обхват — Задължение за посочване на правното основание — Липса в случаите на определяне според други елементи (член 296 ДФЕС) (вж. т. 72)*
7. *Обща външна политика и политика на сигурност — Ограничителни мерки срещу Иран — Замразяване на средства на лица, образувания или структури, участващи във или подкрепящи разпространението на ядрено оръжие — Критерии за приемане на ограничителните мерки — Връзки с образувание, което оказва подкрепа на правителството на Иран — Допустимост (Решение 2010/413/ОВППС на Съвета; член 23, параграф 2, буква г) от Регламент № 267/2012 на Съвета) (вж. т. 88—90)*

#### **Диспозитив**

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) National Iranian Oil Company PTE Ltd (NIOC), National Iranian Oil Company International Affairs Ltd (NIOC International Affairs), Iran Fuel Conservation Organization (IFCO), Karoon Oil & Gas Production Co., Petroleum Engineering & Development Co. (PEDEC), Khazar Exploration and Production Co. (KEPCO), National Iranian Drilling Co. (NIDC), South Zagros Oil & Gas Production Co., Maroun Oil & Gas Co., Masjed-Soleyman Oil & Gas Co. (MOGC), Gachsaran Oil & Gas Co., Aghajari Oil & Gas Production Co. (AOGPC), Arvandan Oil & Gas Co. (AOGC), West Oil & Gas Production Co., East Oil & Gas Production Co. (EOGPC), Iranian Oil Terminals Co. (IOTC) и Pars Special Economic Energy Zone (PSEEZ) понасят направените от тях съдебни разноски, както и тези на Съвета на Европейския съюз.